

CONTACT / CONTATTO

YAMAGIWA Corporation
3-16-13, Shiba, Minato-ku, Tokyo, 105-0014, Japan
E: export@yamagiwa.co.jp
<https://en.yamagiwa.co.jp/>

O-LIGHT

Designed by Keiji Takeuchi

SE185L, SE185B

INSTRUCTION MANUAL / MANUALE DI ISTRUZIONI



Ⓔ NOTE

The safety of the fixture is guaranteed by the correct use of the following instructions, hence please keep the instructions. Always disconnect the power prior to any work on the fixture.
YAMAGIWA does not assume any responsibilities for products which are modified without prior authorization.
Do not exceed the indicated maximum power.
The fixture should be installed by qualified personnel in accordance with IEC 60364 and all applicable local regulations.
If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

Ⓘ AVVERTENZE

La sicurezza dell'apparecchio è garantita dall'osservanza di queste istruzioni, pertanto si raccomanda di conservarle. Prima di ogni operazione sull'apparecchio, disinserire la tensione di rete.
YAMAGIWA non si assume alcuna responsabilità per prodotti modificati senza previa autorizzazione.
Non deve essere superata la potenza massima indicata.
L'installazione deve essere effettuata da installatori qualificati nel pieno rispetto della normativa.
Se il cavo o il cavo flessibile esterno di questa lampada è danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore, da un suo agente di servizio o da una persona qualificata equivalente al fine di evitare qualsiasi pericolo.

Ⓔ MAINTENANCE AND CLEANING

Use only soft cloth to clean the fixture, dampened in water and detergent if needed for tough dirt.
Do not use alcohol or other solvents.

Ⓘ MANUTENZIONE E PULIZIA

Utilizzare esclusivamente un panno morbido inumidito con acqua e, se necessario, detergente per lo sporco più ostinato.
Non usare alcol o altri solventi.

Ⓔ GENERAL WARNINGS FOR INDOOR LIGHT FITTINGS

YAMAGIWA reserves the right to introduce all the technical and structural changes required for the improvement of the products.
Warning: this fixture is guaranteed only when used as indicated in the instructions.

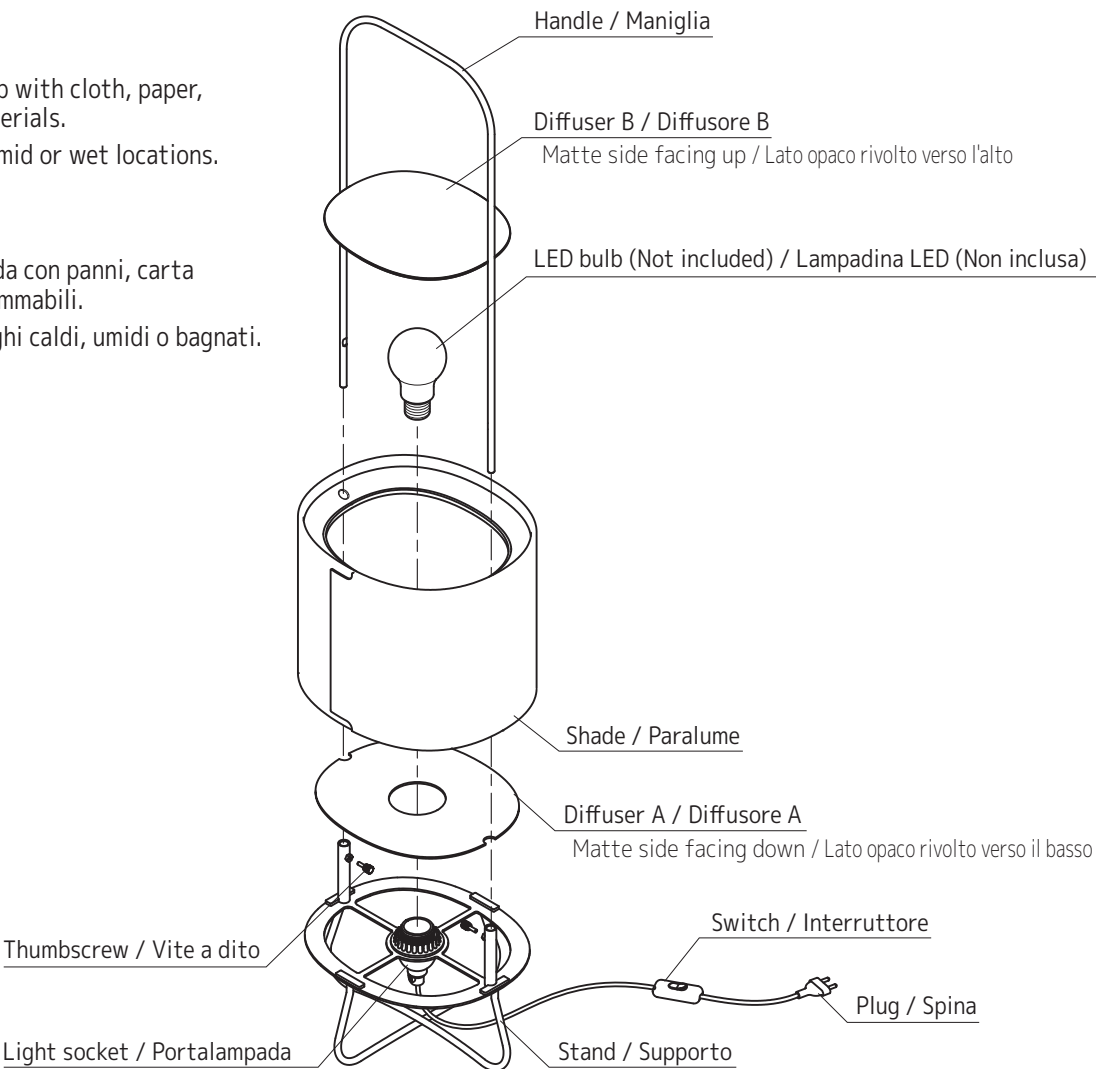
Ⓘ AVVERTENZE GENERALI PER APPARECCHI DI ILLUMINAZIONE INTERNI

YAMAGIWA si riserva di apportare modifiche tecniche e strutturali necessarie al miglioramento del prodotto in qualsiasi momento.
Attenzione: la sicurezza elettrica di questo apparecchio è garantita solo se utilizzato secondo le presenti istruzioni.

ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUZIONI DI MONTAGGIO

CAUTION
Do not cover the lamp with cloth, paper, or any flammable materials.
Do not use in hot, humid or wet locations.

ATTENZIONE
Non coprire la lampada con panni, carta o altri materiali infiammabili.
Non utilizzare in luoghi caldi, umidi o bagnati.



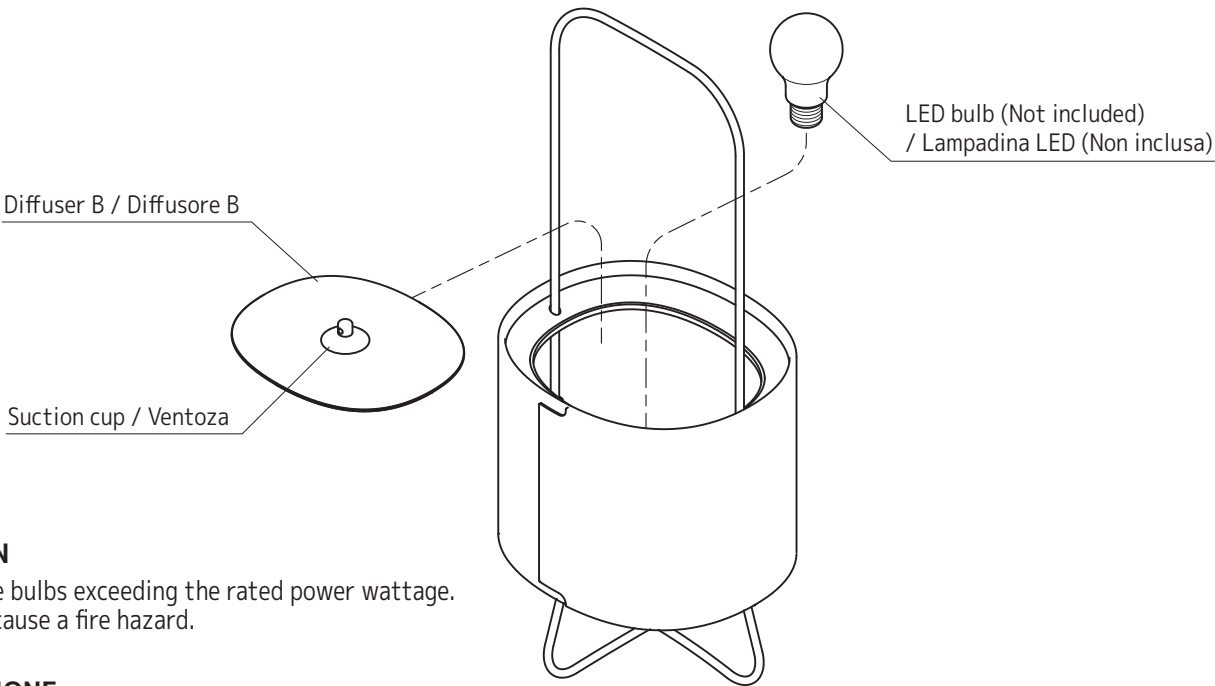
ENGLISH [Before Installing] Make sure that the power supply is disconnected.

1. Place the diffuser A onto the stand.
2. Place the shade onto the stand. ※Align the notches at the bottom of the shade with the stand.
3. Insert the handle into the stand while passing it through the hole at the top of the shade.
4. Tighten the thumbscrew to secure the handle.
5. Install the LED bulb into the socket.
6. Place the diffuser B onto the shade. ※Use the included suction cup.
7. Insert the plug into the outlet.
8. Use the switch to turn the lamp on or off.

ITALIANO [Prima dell'installazione] Accertarsi che l'alimentazione elettrica sia disinserita.

1. Posizionare il diffusore A sul supporto.
2. Posizionare il paralume sul supporto. ※Allineare le tacche alla base del paralume con il supporto.
3. Inserire la maniglia nel supporto facendola passare attraverso il foro sulla parte superiore del paralume.
4. Serrare la vite a dito per fissare la maniglia.
5. Installare la lampadina LED nell'attacco.
6. Posizionare il diffusore B sul paralume. ※Utilizzare la ventosa in dotazione.
7. Inserire la spina nella presa di corrente.
8. Utilizzare l'interruttore per accendere o spegnere la lampada.

HOW TO REPLACE A LED BULB / COME SOSTITUIRE UNA LAMPADINA LED



CAUTION
Do not use bulbs exceeding the rated power wattage.
This may cause a fire hazard.

ATTENZIONE
Non utilizzare lampadine che superino la potenza nominale indicata.
Esiste il rischio di incendio.

ENGLISH

1. Remove the diffuser B by using the suction cup.
2. Remove the existing LED bulb and install the new one.
3. Place the diffuser B onto the shade by using the suction cup.

ITALIANO

1. Rimuovere il diffusore B utilizzando la ventosa.
2. Rimuovere la lampadina LED esistente e installare quella nuova.
3. Posizionare il diffusore B sul paralume utilizzando la ventosa.

SPECIFICATION / SCHEDA TECNICA

Catalog No./N. di Catalogo	SE185L, SE185B
Model No./N. di Modello	11MK-06K3-1L, 11MK-06K3-1B
Power consumption/Consumo di energia	8W
Input V	220-240 V
Colour temperature/Temperatura colore	2700K
Weight/Peso	1.7kg
Ingress Protection Standard	IP20

CE This fitting is in conformity with the European directives
Apparecchio conforme alle direttive europee

Class II luminaire
Apparecchio in Classe II

WEEE symbol (Waste Electrical and Electronic Equipment)
Simbolo RAEE (Rifiuti Apparecchiature Elettriche ed Elettroniche)